U.S. Small Business Administration

Your Small Business Resource

COMUNICADO DE PRENSA

OFICINA DE PRENSA

Fecha: 6 de julio de 2005
Comunicado: 05-40 SP

Contacto: Ann Marie Frawley (202) 205-6948
Dirección en Internet: http://www.sba.gov/news

Continúa a Paso Récord Solicitudes de Préstamos de la SBA en el Tercer Trimestre del Año Fiscal 2005

WASHINGTON – Los pequeños negocios de los Estados Unidos continuaron acudiendo a la Agencia Federal para el Desarrollo de la Pequeña Empresa en busca de crédito comercial. Las solicitudes durante los tres primeros trimestres del año fiscal 2005 han establecido un récord, lo que refleja la confianza de la pequeña empresa en la economía americana y la estabilidad del programa de préstamos de la SBA para respaldar sus préstamos.

Durante los primeros nueve meses del corriente año fiscal, los negocios pequeños obtuvieron 71,131 préstamos respaldados por la SBA bajo el principal programa de la agencia, el 7(a). Ello representa un aumento de 21 por ciento con relación al mismo período el año pasado, y 49 por ciento de incremento en comparación con el mismo período hace dos años.

Los préstamos que se han hecho hasta la fecha este año ascienden a $11,100 millones, 19.5 por ciento más que durante el mismo período el año pasado, un paso que apunta hacia un año de cifras récord para el programa.

"El año pasado establecimos un récord en este programa, y en 2005 vamos a establecer otro récord", dijo el administrador de la SBA, Héctor V. Barreto. Estas cifras indican que nuestros críticos están equivocados, que las pequeñas empresas tienen suficiente confianza para invertir en el futuro de la economía americana, y que este programa está aquí para ayudarlos.

También demuestra la efectividad del sistema de auto financiamiento en que el Presidente colocó el programa de préstamos y la confianza de los prestamistas en el mismo. Personalmente, estoy muy complacido con su desempeño este año".

Los aumentos se reflejan también en el Programa de Compañías de Desarrollo Certificadas ó 504. En los primeros nueve meses del presente año fiscal, el programa 504 aprobó 6,434 préstamos por un total de $3,440 millones, más de 6 por ciento por encima del mismo período el año pasado cuando el programa había otorgado 6,058 préstamos por $2,880 millones.

El presupuesto de este año contempla más de $21,000 millones para los negocios pequeños a través de ambos programas de préstamo, incluyendo $16,000 millones en préstamos bajo el programa 7(a) y $5,000 millones bajo el 504.

Para más información sobre cómo solicitar un préstamo de la SBA, visite el amplio sitio electrónico www.negocios.gov, en español, o www.sba.gov, en inglés.

###

Para más información acerca de los programas de la SBA, visite el sitio en español de la SBA en la red, en www.negocios.gov.